**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 30 (1908)

**Heft:** 13

**Anhang:** Zweite Beilage zu Nr. 13 der Schweizer Frauen-Zeitung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Ueber Erziehung.

Bollen heißt leben. Zum Bollen erziehen heißt: zum Leben stählen. Zum Bollen erziehen heißt: den Charatier

"Charafter ift Wille", fagt fchon Gueton. Dem Willen des Kindes entgegenarbeiten heißt: ihm die Fähigkeit nehmen, sich zum Charakter zu bilden. Man muß aber zwischen Wolken und Wünschen

de Grenze ziehen.
Beim Kinde äußert sich der auf Widerstand stehen Bille im Trobe, das auf Widerstand stoßen de Wille im Trobe, das auf Widerstand stoßende Winschen in Schmeicheln und Tränen.
Troß ist also in ihrer richtigen Betätigung gesannte Erregeis

Winschen in Schneicheln und Trönen.
Trog ist also in ihrer richtigen Betätigung gehemmte Energie.
Beichen von Schwächen von Stärke, Wünschen ein
Beichen von Schwäche.
Consucius sagt: "Broß angelegte Naturen haben
ihren Willen, schwächsich angelegte ihren Wunsch."
"Energie ist die hauptsächlichte, wenn nicht die
einzige Tugend des Menschen", sagt Alexander von
Sumboldt.

Der Troß kann allerdings zur Gewohnheit werden. Dann beschränkt sich der Troß nicht mehr auf den Willen, der auf Widerstand stieß, sondern auch auf bas bloße nicht in Erfüllung gegangene Bunfchen.

Es wäre erzieherisch salsch, dem Troze des Kindes entgegenzuarbeiten, ebenso wie es falsch sit, den Wünschen des Kindes allzu oft nachzugeben. Der Troz kann zum Ertrozen werden, die Tugend zum Laster, wie jedes Uebermaß der Tugend zum Laster werden muß.

Ju erkennen, wo der Troz aushört und das Errozen beginnt, ist Sache des Erziehers. Dem Ertrozen muß ein Riegel gestoßen werden, der Troz aber muß sich frei entsalten tönnen.
Freisch muß der Troz auch in die richtigen Bahnen gelenkt werden.

Möglichkeit; ihm diefe anzuweisen, es anzulehren, den

Die elegantesten Damen leh Die elegantesten Damen leh-nen heutzutage die veraltete Gold Crème ab, die ranzig wird und dem Gesicht einen glänzigen Wieder-schein gibt. Sie verlangen nunmehr Crème Simon, Reispuder und Seife Simon, welche die wirk-samste und beste Parfümerie aus-machen. Auf die Fabrikmarke Obacht.

Verkauf in Apotheken, Parfümerien (N 9644) [163 geben! Im Verka Bazars, Mercerien.

Willen nur auf Erreichbares zu richten, ist die Haupt-ausgabe der vernünftigen Erziehung. Jum Willen selber lät sich nicht erziehen. Aber oft kann der Wille dort geweckt werden, wo er sich bisher nicht selber zu äußern vermochte. Die Selbszucht zum Willen besteht in der Unter-brückung der Winsche. Willensstarte Menschen bestehen den Kampf ums Leben leichter als willensschwache. Der Wille kann Welten schassen und Welten zer-stören, in der Zerstörung liegt jedoch der Keim zu hundertfältigem neuem Schassen.

Charles Blunt.

492] Bei Lungens und Hatzle jetzt nur noch Dr. Febre lins Hiko fan, weil es in den berühmten Kurorten Davos, Arofa, Leyfin, in vielen deutschen Schläckten und in Bozen, Meran, Albazia ufw. als das zwerzläfisigte Mittel bei allen Ertrankungen der Atnungszorgane erkannt worden ist und seitzber auch in den weisten Krankenhäusern und Kinderspitälern in ständigen Gebrauch gedommen ist. Hilosan ist nirgends offen nach Maß der Gewicht, sondern nir Original-slächen zum Preise von Fr. 4.— in den Apotheken vorrätig. Wo es nicht erhältlich ist, wende man sich an die Histolian-Fabrik Rheinquai 74, Schafshausen. Bei Lungen- und Saleleiden verordnen bie



### Für die Frühlingswäsche

# Sunlight-Seife.

Millionen von Hausfrauen auf der ganzen Welt wenden diese Seife nur wegen ihrer vorzüglichen Qualität an.

Man hüte sich beim Einkauf vor Nachahmungen.

### Xraft-Essenz

### von Winkler & Co., A.-G., Russikon (Zürich)

ein in jeder Familie beliebter Liqueur für Leute beiderlei Geschlechts, stärkt Magen und Blut. Appetitanregend.

Erhältlich in Flaschen à Fr. 1.50 und 2.50 in Restaurants und in unsern Depots.

### Dr. med. Bucks Nährsalz-Frucht-Kakao

entspricht den Grundsätzen modern. hygien. Diätetik und ist ein vollwertiges und ergiebiges Nahrungsmittel. |275 Verlangen Sie Proben und Prospekte gratis von der Firma (A 1628 K) F. Zahner & Co., Kreuzlingen.

gleich billigste

HAFER. KAKAO

Aecht

Holländischer



.PARADIESVOGEL 1/4 Pfund.

543] Das beste und erfolgreichste und zu-

### Kräftigungsmittel

(B 11,853)

### Schwächliche Kinder Blutarme und nervöse Erwachsene Magen- und Darmleidende.

NB. Man verlange ausdrücklich die Marke "PARADIESVOGEL", überall erhältl., aber nur in gelben Packungen, je 1/4 Pfd. zu 50 Cts. p. Packung

Engrosverkauf für die Schweiz:

### Cochius & Co., Basel



Elchina für Kränkliche und Schwache. es belebt den geschwächten Körper, gibt neue Kräfte, hebt den Lebensmut, macht nervöse und andere Beschwerden verschwinden. Vorzüglichstes Chinapräparat. In den Apotheken per Flasche Fr. 2.50. [505]

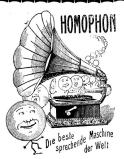
### Die Union artistique in Genf

verkauft p. Abzahlung von Fr. 5.— an p. Monat alle Musikinstrumente: Violine, Flöte, Clarinette, Blechinstrum. etc.

### Homophon

mit 20 grossen doppelseitigen Platten, enthaltend 40 Musik- oder Gesangstücke der besten Orchester und Künstler der Welt, zum Preise von **180 Fr.**, zahlbar **6 Fr. p. Monat**, 20 Cts. per Tag. [599 Verlangen Sie Gonditionen und Kataloge von dem General-vertreter für die deutsche Schweiz:

Th. Wälti, 5 Rue des Aipes, Genf 117 rden für alle Plätze gesucht Ohne Vorausbezahlung.



### Zacao De

Der feinste und vorteilhafteste holländische Cacao. Königl. holländ. Hoflieferant. Goldene Medaille Weltausstellung Paris 1900, St. Louis 1904 etc.

Grand prix Hors Concours

Hyglenische Ausstellung Paris 1901.

Garantiert rein, leicht löslich, nahrhaft, ergiebig, köst(W 640 S)

licher Geschmack, feinstes Aroma. 1384



De Jong's

CACAO

#### Menes vom Büchermarkt.

Kochouch für die Gasküche mit besonderer Berücksichtigung der Gaskoch-Apparate der Firma Junker Kuh von L. Faesch-Außmaul, Mitherausgeberin der "Basker Kochschule". Dritte verdessert Auslage (11. bis 15. Tausend). Steif fartonniert Fr. 1.—. Basker Buchs und Antiquariatsbuchshandlung vorm. Adolf Geering, Basel.

handlung vorm. Avolf Geering, Bafel.

Der Zwec dieses Kochbüchleins ist, den Hausfrauen und Köchinnen, welche die vortressschein Gagen.

Der Zwec dieses Kochbüchleins ist, den Hausfrauen und Köchinnen, welche die vortressschein Gagenparate von Junker ENUM bemüßen, eine einsache und klare Anweisung zur Handhabung dieser Apparate zu bieten. — Bor allem wird den Koschenaten die ihnen gebührende Ausmerkankeit geschenkt und die verschiedenen Fleischarten auf siengehendste behandelt.

Dann folgt eine leichtsaßliche Anleitung zum Kochen auf den Herberbernnern, bestehend aus Sieden, Dämpsen und Braten, sowie auch für das Braten im Osen. — Den Schluß bildet eine ausstührlich Westehrung über das Vacken aller möglichen Teige, Ruddings, Ausstäufe, Torten, Konsett und darf rühmlichsterwähnt werden, daß in Junker ENuh's vorzüglichen Gasösen alse Arten Bachwert tadellos ausgeführt werden kachregeln genau besolgt werden. Bei allem Gebäck ist der genaue Gasverbrauch angegeben, um

beweisen, wie gering die Koften find, um auf Gas kochen. — Möge nun dieses Buchlein feine Bestimzu beweisen, Der Brun diefes Büchtem jeme Seinen zu kochen. — Möge nun diefes Büchtem jeme Serater mung erfüllen und mancher Leserin ein treuer Berater

Ple junge Köchin. Lehrbuch für Rochs und Haus-haltungsschulen von Sophie Wermuth, Lehrerin an' der Frauenarbeitsschule in Basel. Dritte ver-mehrte und verbessert Auslage. 376 Seiten. Gebunden Fr. 3.60.

Fr. 3.60.
Daß von diesem trefflichen Buche in furzer Zeit ichon die dritte Auflage nötig wurde, spricht gemügend für seinen Wert. Se zeichnet sich aus durch einsache Klare Vorschriften, denen in der neuen Auflage noch Erläuterungen beigefügt wurden, die bei genauer Beachtung auch Ungeibten ein "Fehlen" unmöglich machen. —Es sei besonders Anfängerinnen und Frauen aus dem Bürgerstande, denen an soliber und billiger Zubereitung der Speisen gelegen ift, ferner bestens empfossen.

Baster Rodichule. Gine leichtfagliche Unleitung saster Kodydnie. Ene leighfablige Anteitung zur bürgerlichen und seineren Kochfunft von Amalie Schneiber-Schlöth. Siebente verbesserte Auflage (15.—17. Tausend) von L. Faesch-Kuhmaul und W. Roth-Schneiber (636 Seiten mit über 1900 Rezepten und 9 Justrationen). Preis in solidem Einbande Fr. 6.— Diese neue Aussage enthält außer der Berbesserung und Vermehrung der Rezerte und vielsachen Nachweisen für deren Bereinsachung behuss billigerer Erstellung viele wertvolle Winke zu wirklich glüdlichem Gelingen derselben, wobei besonders an junge und merkahrene Anjängerinnen gedacht wurde, sodah das Buch seinen Namen als "Kochschule" mit Recht versbient. — Das so reichhaltige unter dem Pamen "Baster Rochschule" nun in seiner siebenten Auslage erscheinende Kochbuch, das sich das Ehrenbürgerrecht im Hausbalt von tausend und abertausend gepflegten Hausbalt von tausend und abertausend gepflegten Hausbalt was ein unsübertrefflich. Alle diese drei, im selben Berlag erscheinenden beratenden Kochbücher eignen sich vorzüglich zu Geschentzwecken. eignen fich vorzüglich zu Befchentzwecken.



### GALACTINA

Alpen-Milch-Menl

Beste Kinder-Nahrung. Die Büchse Fr. 1. 30. [352

### 



empfiehlt sich mehr und mehr von selbst, denn seine Zweckmässigkeit, solide Konstruktion, Eleganz, Sauberkeit und wundervolle Behaglichkeit verschaffen ihm täglich neue Freunde!

Zu beziehen durch

>>>>> 500 Betten. <<<<< 20 Muster-Schlafzimmer.

### **Haeberlin & Co.**

Bleicherweg 52, Zürich.

## 

452] in nur prima Qualitäten empfiehlt als vorzüglichstes Familiengetränk

### Mosterei-Genossenschaft Egnach.

Billigste Tagespreise. Leihgebinde gratis von 80 Liter an zur Verfügung. Obsttresterbranntwein garantiert reell.



## FLORA" die Mark

#### Blumenfreunde u. Pflanzenliebhaber

G. Weder, Fabrikant, Nenenburg.



### Bergmann's ilieni

Zwei Bergmänner 21 von Bergmann & C° Zürich

ist unübertroffen für die Hautpflege, verleiht einen schönen, reinen, zarten Teint und vernichtet Sommersprossen und alle Hautunreinig keiten. Nur echt in nebenstehender Packung.

Rosalin gibt sofort natürlich rosige Gesichtsfarbe. Keine Schminke. Gesetzlich geschützt. 563 hacht), 1 Jahr reichend, à Fr. 4.50 diskret versendet gegen Nachnahms
Frau A. G. Spillmann, Waltersbachstr. 1, Zürich IV.



Goldseife kann der Wäsch' nicht schaden, Sie hat nicht ätzende Zutaten, Sie macht die Wäsche zart und weich, Und weiss und duftig auch zugleich.